

## Año nuevo; vida nueva

### UNA VEZ MAS

Año nuevo; vida nueva; reza el feliz y despreocupado para el año que viene. Pero, ¿cómo puede ser tanta cosa a la vez? ¿Cómo puede ser tanta cosa a la vez? ¿Cómo puede ser tanta cosa a la vez?...

Vida nueva; vida nueva; reza el feliz y despreocupado para el año que viene. Pero, ¿cómo puede ser tanta cosa a la vez? ¿Cómo puede ser tanta cosa a la vez? ¿Cómo puede ser tanta cosa a la vez?...

Vida literaria y artística. Nueva vida extraordinaria. En la clasificación de la Historia que hiciera Hegel...

En la clasificación de la Historia que hiciera Hegel atendiendo a las formas en que se considera esta: inmediata, reflexiva y filosófica...

En cuanto al segundo libro de referencia, «La vida de María Luisa, emperatriz inocente»...

En cuanto al segundo libro de referencia, «La vida de María Luisa, emperatriz inocente»...

En cuanto al segundo libro de referencia, «La vida de María Luisa, emperatriz inocente»...

En cuanto al segundo libro de referencia, «La vida de María Luisa, emperatriz inocente»...

En cuanto al segundo libro de referencia, «La vida de María Luisa, emperatriz inocente»...

En cuanto al segundo libro de referencia, «La vida de María Luisa, emperatriz inocente»...

## Cámara de Comercio

Ayer celebró sesión extraordinaria la Cámara para proceder a su reconstitución, posesionándose los vocales recientemente elegidos.

Seguidamente se procedió a la elección de presidente siendo elegido por aclamación D. Angel Carro, que ya venía desempeñando dicho cargo.

Para formar parte de la Comisión de Hacienda fueron designados D. Antonio Ferrer Rivero y D. Casimiro Traveso.

Se nombraron vicepresidentes de las Secciones de Comercio, Industria y Navegación, respectivamente a los señores D. Arturo Artalejo, D. Pedro Vila Gandcy y don Balbino López Rodríguez.

Quedó también acordado que las sesiones ordinarias en primera convocatoria se celebren el primer sábado de cada mes...

Pueron nombrados vocales cooperadores D. Julio Núñez, González, D. Sergio Rivera, D. Augusto Pozzi y D. Guillermo Cloos.

Presidente, D. Angel Carro Crespo; vicepresidente 1.º, D. Domingo Alonso Carrijo; vicepresidente segundo D. Antonio Cháin Palín...

Vocales: D. Daniel Fernández, D. Arcadio Casanova, D. Serafín Rey, D. Antonio Ferrer Rivero...

Vocales natos: D. Pablo Escobar y D. Jesús Santamaría. Vocales cooperadores: D. Julio Núñez...

Secretario: D. José María Torviso y Mon. Secretario: D. José María Torviso y Mon.

## HA SIDO ELEGIDO PRESIDENTE DE LA GENERALIDAD DE CATALUÑA D. LUIS COMPANYS

Manifestaciones del jefe de la minoría popular agraria.—El Sr. Largo Caballero dice que cree posible la formación de un frente único integrado por socialistas, comunistas y sindicalistas ante el peligro del fascio.

Un discurso de Largo Caballero. Se celebró hoy el acostumbrado banquete anual del Arte de Imprimir. El ex-ministro de Trabajo señor Largo Caballero pronunció un discurso.

Los periodistas interrogaron al Sr. Gil Robles acerca de su opinión sobre la proposición de amnistía.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

Los periodistas fueron recibidos esta tarde por el ministro de Obras Públicas. Se negó el Sr. Guerra del Río a hablar de los proyectos sobre líneas ferroviarias.

HOY

LOS PRESTIGIOSOS AUTORES  
**QUINTERO y GUILLEN**

Han creado una obra cuyo objetivo principal es hacer reír durante DOS HORAS, y que al mismo tiempo plantea un problema sentimental

**LA LUZ**

ha logrado más de 300 representaciones en MADRID  
CON ESTE ÉXITO CUMBRE

Se presenta **HOY** en el  
**TEATRO CIRCULO**

A las 7 1/4 y 10 3/4, La gran  
**COMPANÍA DE COMEDIAS de FERNANDO DE LA RIVA**

A los popularísimos precios

**TARDE 2'50**  
BUTACA

**NOCHE 2 00**  
BUTACA

**Juguetes para Reyes**

VISITEN LA SECCION DE 0'90

bonitas novedades

**Bazar Quico**

- J. ALVAREZ RODRIGUEZ -

Médico-Especialista

- SANTO DOMINGO, 10-Pral. - TELÉFONO, 71 -

Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6

**EL PROGRESO en la provincia**

**BARALLA**

**Después de una discusión**

En el molino de Riocovo discutieron el vecino de Sigrey José Río y el de Lejó Faustino Cando. Habíéndose acalorado la discusión, el primero hizo un disparo de revolver contra su contrincante, hirándole en el muslo derecho. El estado de Faustino fué calificado de grave. El agresor se dio a la fuga.

**BECERREA**

**Una boda**

El día 23 del pasado mes a las doce de la mañana santificaron sus amores en la iglesia parroquial de Cereza la encantadora señorita Purita Vázquez Valcarlos y el culto maestro nacional D. César Fernández Trujillo.

Bencigno la unión el cura párroco de aquella villa D. Antonio Cela.

Apadrinaron a los contrayentes la bellísima Srta. Nizareth Barrera Vázquez y D. José Vázquez.

Purita estaba bellísima. Lució elegante y sencillo traje de «fil moli» gris. Ceñía su cabeza un coquetón sombrero que realizaba sus encantos.

Después de la ceremonia los invitados fueron obsequiados en la casa de la novia, reinando la mayor alegría.

La feliz pareja a la que deseamos muchas prosperidades en su nuevo estado, salió en viaje de novios a Valladolid, Madrid y Ciudad Real. -Corresponsal.

**GOBERNO**

**Una queja ante el alcalde**

El pasado día 28 a la hora en que se encontraba celebrando sesión la Corporación municipal de nuestro Ayuntamiento, fué sorprendida por una comisión que componía más de un centenar de personas, representada por casi la totalidad de las parroquias del distrito, que guardándose la oportunidad se dirigió al alcal-

**Hacia una mejora del servicio de Correos**

El Consejo Superior de Correos celebró una reunión presidida por el ministro Sr. Cid, a quien acompañaban el subsecretario Sr. Jaión y el director Sr. Ocón.

El Sr. Cid puso de manifiesto sus propósitos de hacer cuanto le fuera posible en favor de la posta española, y para ello recababa también la cooperación del Consejo Superior.

El administrador de Correos de Sevilla, en representación de todo el personal, promovió al ministro la colaboración pedida, y dedicó grandes elogios al subsecretario, quien dió las gracias y prometió mantener los puntos de vista que sostuvo en el último Congreso celebrado.

Seguidamente se trató de presu- puestas, y el director explicó las aspiraciones del Cuerpo, y habló de la necesidad de modificar el sistema que considera al correo como una renta más para la Hacienda. Continuar—dijo—con el sistema actual, en la cual las dos atenciones principales, personal y material, están desatendidas, llevarían al Correo a una catástrofe.

La industria y el comercio modernos exigen nuevos servicios, como el cheque postal, el cobro de facturas, las subscripciones a periódicos y otros. Alrededor de este tema se planteó una amplia discusión, y se acordó mantener la necesidad de reformar el sistema presupuestario para dar impulso al Correo, de acuerdo con las líneas generales del proyecto del director.

Se convocó a la sección de presupuestos, que emitirá dictamen sobre dicho proyecto, a fin de que por el ministro de Comunicaciones, una vez estudiado, pueda ser enviado al Consejo de ministros y al Parlamento.

Para trabajos recomendada por los arquitectos e ingenieros. Para efectuar sus obras exija que la marca Uralita esté grabada en la plancha.  
**URALITA**  
Unico depositario en Lugo  
**Hijo de Demetro Alvarez**  
M. Becerra, 26  
CEMENTOS COSMOS preferidos por su calidad

**Conferencia telefónica de última hora**

Madrid 2 2'00. En el ministerio de la Gobernación

El ministro de la Gobernación recibió esta mañana a los representantes de la prensa, a los cuales manifestó que el gobernador civil de A. bacete les acababa de comunicar que en el pueblo de Minaya se había producido un incendio en el Ayuntamiento, quedando destruido el archivo municipal.

Me dice también el gobernador que hace poco tiempo se había realizado una visita de inspección al mencionado Ayuntamiento, resultando de ella algunos cargos contra el alcalde, por el cual se sospechó que el incendio podía ser intencionado para hacer desaparecer unos documentos.

Teniendo esto en cuenta ordenó al gobernador que se trasladase a Minaya el comisario de policía, y que las investigaciones realizadas por éste se desprinde que hay motivo sobrado para sospechar que el fuego fué producido intencionadamente.

También dijo el Sr. Rico Avella que el gobernador de León le daba cuenta de que el pueblo de Riaño está incooperado por la nieve desde hace seis días, comenzando a escasear los viveres.

**Incidentes en un pueblo de León**

León.—Comunican de Valderas que en la noche última tres individuos dispararon contra el capelán castañe retirado D. Nemasio García, causándole heridas de gravedad.

El juez de instrucción de Valencia de Don Juan se personó en el lugar del suceso, ordenando la detención de los tres agresores, individuos de pésimos antecedentes.

Al trasladarse a Valencia de Don Juan fué también tiroteado por otros individuos el automóvil en que viajaba el juez.

La Guardia civil dió una batida por los alrededores, practicando más detenciones.

**E. viaje del ministro de Marina**

Cartagena.—Ayer llegó a esta ciudad el ministro de Marina señor Rocha, quien fué recibido por las autoridades y numeroso público. El Sr. Rocha, hablando con los periodistas, dijo que piensa presentar a las Cortes un proyecto de Ley para alejar y fantasma del paro.

Se congrató de haber contribuido a evitar el despido de obreros de Cartagena y Ferrol. En Capitanía fué obsequiado con un banquete.

Murcia.—Procedente de Cartagena ha llegado a esta capital el ministro de Marina.

**Una fiesta tradicional**

Granada.—Ayer se celebró la tradicional fiesta que consiste en hacer temblar el pendón de los Reyes Católicos en el balcón del Ayuntamiento. El acto fué presenciado por gran gentío.

**La causa por los sucesos de Labastida**

Vitoria.—Ayer ha terminado la vista de la causa contra los enca-

**Despachos económicos estilo Español**

**“Mueblería Americana”**

**Vainicas y bordados**

Próxima apertura del taller **MANUELA ALONSO**

Armañá 2 (Frente Comercio Mesz)

Visiten las grandes exposiciones de la “Mueblería Americana”

**L. Vilarino de Andrés-Moreno**

ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS  
De la clínica de Otorinolaringología del Hospital Militar de Madrid (Carabanchel)  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7  
Ronda de Castilla-28-moderno, pral.

**Gran Peluquería Higiénica**

LA MEJOR INSTALADA EN LUGO. LIBERTAD, 14, PRIMER PISO

**Para señoras:** Secciones independientes - Especialidad en Ondulaciones - Eléctrica permanente - Marcel y al agua - Manicura - Tintes - Postizos y asuntos de belleza en general - Siempre novedad en arreglo de melenzas.

**Para caballeros:** Espacioso salón - Gran confort e higiene - dependencia. 6 sillones americanos 6 - Discreta y hábil - Calle de la Libertad, 14. (antes Reina), primer piso, (encima de la joyería), Teléfono, 120.

**SUCURSAL:** Conde Paliarces, 7 bajo. - LUGO Ondulación permanente desde 25 pesetas

**Sección religiosa**

**En la Catedral**

En la Catedral se celebró el domingo por la noche la vigilia de fin de año, cantándose un solemne Te Deum a las doce.

Dijo la misa de comunión el señor obispo. El templo se vió concurridísimo de fieles.

**Colonia baronesa**

Perfume intenso y duradero  
Se vende a granel en la **Drugueria Galeica**

(Frente a la Estación)

**NECROLOGIA**

Causó gran sentimiento en toda la población la muerte de D. Juan López Folgar, persona estimadísima por todos.

El Sr. López Folgar, hacía tiempo que se hallaba enfermo, pero no por esto se hacía presumir tan rápido desenlace.

El domingo se celebró su entierro, acto al que asistió una gran manifestación de duelo.

A todos los deudos del finado y muy especialmente a nuestro buen amigo el secretario habilitado del juzgado de instrucción de esta ciudad, D. Manuel López Folgar, les acompañamos en el justo dolor que en estos momentos les embarga.

**Asociación de Propietarios de la Provincia de Lugo**

**CONVOCATORIA**

La Junta Directiva de esta Asociación en sesión celebrada en 29 del pasado diciembre acordó convocar a Asamblea General para las doce del próximo domingo 7 del actual en el local social, Boiño Rivadeneira 5-2.º derecha en primera convocatoria, y de no reunirse número de socios reglamentario, para la misma hora del siguiente domingo día 14. Los asuntos a tratar son los siguientes:

1.º Lectura y aprobación de la última acta de la asamblea.

2.º Aprobación de las cuentas del año 1933.

3.º Propuesta de la Junta Directiva de la Sociedad, para proceder a la disolución de esta, por los motivos que se indicaron en la misma.  
Lugo 1.º de Enero de 1934.  
El Presidente accidental, Carlos Rodríguez López.

**UNA VELADA**

**En la Juventud Católica**

Ayer a las siete de la tarde, como oportunamente habíamos anunciado, se celebró en el local de la Juventud Católica una velada organizada por el cuadro de declamación de dicha sociedad.

Se puso en escena una bonita comedia titulada «Los condes de Puertaforza», expresamente arreglada para dicha fiesta por el joven director del cuadro D. Waldo Goy Diaz.

La entretenida trama de un asunto cómico fué desarrollada con acierto y justeza por Otero, Hita, Goy, Figueroa (Manuel y Domingo), Yañez, Otero, Pardo, Mirayos y Portas, que vieron premiada su labor con merecidos aplausos.

En uno de los entreactos interpretó varias obras un afinado quinteto integrado también por elementos de la Juventud Católica.

El público, que llenaba por completo el espacioso salón, salió muy satisfecho.

El día seis de los corrientes se trasladará el cuadro de declamación a Chantada, en donde repondrá la obra que ayer aplaudimos. Auguramos a los noveles artistas un éxito rotundo.

Para fondas, bares, cafés, etc. enormes surtido en el Bazar «Los Chicos», Castelar 1.

**Banquete a un diputado**

Sarria.—El sábado por la noche, se celebró en el local de las escuelas un banquete en honor al joven diputado a Cortes D. Manuel Saco, con motivo de su triunfo electoral.

Muchísimos fueron los comensales que asistieron a esta comida durante la cual hubo la más franca alegría.

Oreó el banquete en breves palabras D. Luis Macía, contestándole el homenajeado con un brillante discurso. Ambos oradores fueron muy aplaudidos.

**Enfermedades de la mujer**

MATRIZ, OVARIOS, FLUJOS, TRASTORNOS MESTRUALES etc. para su tratamientos y CURAS.

**CLINICA FERNANDEZ MARQUEZ**  
MEDICO-ESPECIALISTA  
SAN MARCOS 7-1.º LUGO

**Comerciantes, industriales, patronos en general**

Para vuestro nuevo seguro de accidentes que la Ley os impone para el año 1934, buscad una Compañía que posea reconocidas condiciones de técnica, seriedad y experiencia.

LA PRESERVATRICE es la Compañía que hizo la primera póliza colectiva del mundo en el año 1864 y también contrató la primera en España en 1869.

ASEGURAD EN LA PRESERVATRICE LA MAS ANTIGUA EXPERIENCIA LAS MAS MODERNA TECNICA

Pedir informes a LA PRESERVATRICE. Agentes generales en la provincia de Lugo. Hijos de Simeón García, Manuel Becerra núm. 14 y Camilo López Pardo, abogado procurador, Calle García Hernández núm. 9-1.º

GRAN EXPOSICION DE JUGUETES EN EL BAZAR «Los Chicos» Castelar, 1-LUGO

de formulando una queja en contra del médico municipal de la parte norte de dicho Ayuntamiento. El señor alcalde hizo constar en acta la queja. Los comisionados quedaron complicidos.—Corresponsal.

**Sanatorio Quirúrgico José María Fenollera Velón**

CIRUGIA GENERAL Y GINECOLOGIA  
Ex alumno interno por oposición del Hospital de Santiago. Premio extraordinario de la licenciatura.  
Ex ayudante de los Dres. Gómez Ulla y Varela Radio de Madrid etc.,  
Consulta de 10 a 1  
Avenida de Moret 11-duplicado principal

**Regalos prácticos**

PLUMAS ESTILOGRAFICAS LIBROS ARTICULOS DE PIEL-CAJAS DE PAPEL y SOBRES.  
**PARA REYES**  
INMENSO SURTIDO EN LIBROS DE CUENTOS ALBUMS PARA ILUMINAR Y CAJAS DE PINTURAS  
PAPERERIA E IMPRENTA LOMBARDEIRO—San Pedro 11

**Dr. Eduardo Rodríguez Fernández**

Especialista en enfermedades del ESTOMAGO, INTES TINOS y HIGADO  
Rayos X, ultravioleta—Diatermia, laboratorio  
Ex-alumno interno de Patología Médica del Hospital clínico de S. Carlos y del Instituto Madriaveitia de Madrid, de la escuela de Gastropatología de Gairart, del Hospital de San Pablo de Barcelona, del Instituto Nacional de Higiene, Inspector Municipal de Sanidad de la clínica del Prf. Umber de Charlottenburg de Berlín y del Prf. Krehl de Heidelberg

Santo Domingo-11-2.º T: 309 — Consulta: 10 a 12 y 4 a 6 Ferreteria LA ASTURIANA

**Bar Guillermo**

Comidas a la carta y por cubiert Vinos y licores de las mejores marcas  
Especialidad en café expres y en cenas de Pascuas  
Mariscos de todas clases  
Servicio permanente, Manuel Becerra núm. 1—Teléfono 150.

Bazar todo a 0'90

**Bolsas para agua caliente**

Encontrará un gran surtido en la **Drugueria Galeica**

**A. de Vega Barrera**

DEL HOSPITAL GENERAL Y DE LA CRUZ ROJA DE MADRID MEDICO-ESPECIALISTA en Garganta Nariz y Oídos HORAS—10 a 12 Santo Domingo, núm. 23 (Pasaduría Saltes)

**Cándida Lagarón**

PROFESORA EN PARTOS  
Repuesta de su enfermedad por el conocimiento del público que ha vuelto a abrir su consultorio, reanudando además la asistencia a dentro y fuera de la población.

**Ante la tumba de Macía**

Barcelona.—Durante el día de ayer fué muy visitado la tumba de D. Francisco Macía, acudiendo gran número de personas con coronas y ramos de flores.

**Un atraco**

Málaga.—Ayer se supo que el sábado a altas horas de la noche cinco pistoleros habían atracado a tres empleados de una casa de comercio que se encontraban trabajando en el cierre de cuentas. Los pistoleros les robaron dos mil pesetas.

**Del asesinato del presidente Duca**

Buckarest.—El asesino del presidente del Consejo Duca será juzgado sumariamente pasadas las fiestas de Año Nuevo.

La policía ha practicado centenares de detenciones de individuos que pertenecieron a la antigua guardia de hierro, por comisionarios autores morales del asesinato.

**Un temblor de tierra**

Bayonne.—Ayer tarde se registró una violenta sacudida sísmica que causó enorme pánico en la población. Afortunadamente no se registraron desgracias personales.

**Lamela**  
Estudio fotográfico  
San Roque 19 LUGO

**Clinica Médico-Quirúrgica DE Jesús Sarmiento**

Ex-interno de las clínicas del Gran Hospital Real de Santiago

Medicina general, especialista en partos, enfermedades de la mujer y niños  
Manuel Becerra, 29 LUGO

**PERITO MERCANTIL**

Ex-alumno de la Columbian University (E. E. U. U.) Home Study, Courses. Clases de Inglés y Taquígrafía sistemas Pitman's y Mariniana.  
Recatelo, 6-2.º

**Mlle Julia Cottari**  
PROFESORA DE FRANCÉS  
Empieza sus clases el 2 de Enero

# CASA MOTA Por traslado de RESIDENCIA LIQUIDACION TOTAL HORAS DE VENTA DE 10 A 1 Y DE 3 A 6

**ALMACENES**

## La Gran Bretaña

DEL 8 AL 15 DE ENERO

Gran saldo de calzado de señora, caballero y niño

Reserve sus compras para estos días

Nuestras liquidaciones son siempre verdad

### La educación de la mujer

#### La mujer en la sociedad

II

Cuán sublime es el papel de la mujer en la sociedad...

La mujer fué siempre la esclava del varón. Teóricamente, la compañera, y en la práctica, no más que esto: la sirvienta sin derechos embargados por penosos deberes. Aún está reciente la fecha en que no podía votar ni disponer libremente de sus bienes ni exigir responsabilidad al seductor cu pabli. Todo ello era injusto y cruel. Tal vez estamos de ap obrar este serotimio como de propugnar la absoluta equiparación del hombre y la mujer que piden los feministas.

Cada sexo tiene funciones específicas que cumplir de ivadas de su desigual naturalza. La mujer tiene una función indiscutible: la maternidad; el hombre otra no menos fatat: la protección económica. Lo más lógico es, por tanto, pedir para la mujer iguales derechos que para el hombre, considerando que sus funciones son tan dignas y elevadas como la de éste. Deben tener los dos sexos idénticos derechos a fin de poder trab jar ambos con igual dignidad e independencia; pero cada uno, vuelvo a repetir, dentro de sus funciones propias. La equiparación del hombre y la mujer ha de ser en derechos, nunca en deberes. Esta es la regla general. Excepcionalmente, la mujer encuentra en la vida momentos difíciles en los cuales se pone en peligro su subsistencia o su libertad. Para estos casos necesita contar con una aptitud que le permita desempeñar un cargo cualquiera y solucionar así el conflicto económico o moral que se le presente. En estos casos sus afanes son altamente respetables.

Tenemos necesidad imperiosa de destruir un prejuicio muy extendido en todas las clases sociales, que es el considerar los trabajos domésticos, el cuidado del hogar y la crianza de los hijos como labores vulgares, impropias de gente fina y elegante. La mujer, en cuanto puede, huye de esos menesteres, para ella servir, y los da ja al cuidado de una sirvienta más o menos idónea. Las mujeres del pueblo son las únicas que los practican en toda su amplitud y eso no por considerarlos dignos, sino por no poder sostener otras mujeres que se los hagan. Ello es un prejuicio nefasto. Necesitamos difundir por todas partes que si hay algo que dignifique a la mujer, ese algo es el de poder ostentar honrosamente el título de directora del hogar. Es un cargo más difícil de lo que se piensa y que si muchas lo elhusan es por falta de preparación eficiente. Necesitanse conocimientos que hoy por lo general la mujer no tiene. Algunas repudian los cuidados del hogar por creerlos fáciles, ruinarlos, propicios para desempeñar cualquiera; pero hay que establecer una división fundamental: cuidados topes y labores inteligentes. Para estas últimas no sirve cualquier; se requieren mujeres de alta espiritualidad y cultura, mujeres que al corazón abnegado propio para educar a sus hijos unan bastantes conocimientos de Economía, Pedagogía, Estética, etc., a fin de que sus actos estén controlados por la verdad y no por la pasión como ocurre frecuentemente.

En cuanto a la asistencia social debemos considerarlo como algo sublime y heroico, especial para mujeres intrépidas, cultas y altruistas. Ligas femeninas de protección al obrero (Settlement, en Inglaterra y Colonias sociales, en Francia), debieran de extenderse por toda España. Quizá no hubiera tantos desesperados que se lanzan a la revolución sangrienta si tuvieran una protección eficaz. Que tanto puede el espíritu de la mujer abnegada.

A. QUINTELA FERREIRO.

### Las enfermedades del estómago e intestinos

dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y eduleros de estómago, se curan con el Elixir Saiz de Carlos.

Vente en farmacias

Laboratorio SAIZ DE CARLOS Serrano, 30 - MADRID

Envíen un folleto de su Elixir Estomacal a la siguiente dirección:

Nombre: \_\_\_\_\_

Calle: \_\_\_\_\_

Provincia: \_\_\_\_\_

El Elixir ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

## LA REGLA: ¿Qué pasa? ¿Qué ocurre?

SUSPENDIDA volverá rápidamente y sin peligro con perlas FEMI. De venta: Doctor Andreu, Segalá y farmacias. Se manda reservadamente por correo certificado, enviando pesetas 1450 al concesionario. BASTARD, calle de Pablo Iglesias, 13. Barcelona.

### BAZAR QUIJADA, MUEBLES

Quitroga Ballesteros 9 y 11 Santo y Domingo 12-Teléfono 152-Lugo

Silla de modelo especial para pasear niños Sirve para colocar en distintas posiciones acostado-sentado de frente o de espalda por ser graduable su respaldo.

### El rey de los caballos y toros

#### LO TENEIS EN EL CAPRICHIO

Ved los bonitos ejemplares que exone y quedareis convencidos. Visita la SECCION de 0'85 y 0'60 Infinidad de juguetería variada y moderna a precios reducidos CRUZ, 17 - EL CAPRICHIO

### NECESITO

agentes en todos los pueblos de importancia de la provincia de Lugo, para la venta del coñac CABALLERO. Dirigirse al representante gral de la provincia Cruz núm. 1-Lugo

### Arboles frutales

Seleccionados para la región norte y de producción inmediata. Árboles de sombra para paseos y jardines, rosales, arbustos, coníferos chocho canadiense, espino para cercas, eucaliptos y otros artículos. Los acontra usted de calidad superior solicitando el Catálogo ilustrado que se envía gratis a los Establecimientos hortícolas de P. MUGICA, Gijón y Oviedo (Asturias).

## UN CUENTO Los dos testarudos

Genest un genó en una rifa de la feria de Sain-Boudouffe un pato. ¿Pato o pata?... Nunca ha podido saberse y hasta... Pero no anticipemos los acontecimientos.

El caso es que Genestoun se llevó en la rifa por veinticinco céntimos un soberbio pato que pesaba sus buenas cinco libras.

Debo decir que Genestoun se había casado hacía tres meses con Fina Truphene, y como comprendéis estaban todavía en la luna de miel. Y sin embargo, después de añ por arse de pato, con el cual hizo Fina una deliciosa peptitoria, es cuando a Genestoun se le ocurrió decir, frotándose las manos satisfecho: —Estaba riquísimo este pato, Fina... —Eso pienso yo también, con la única diferencia que no era pato, sino pata... —¿Pata? ¿Qué dices? —Que era una pata. ¡Si lo sabría yo, que la he desplumado! —Supongo que no pretenderás enseñarme a distinguir un pato de una pata. —Pues te digo que era una pata. —Y yo te aseguro que era un pato. —¡Una pata!... —¡Un pato!... Testarudos como dos muros, ninguno de ellos quiso dar su brazo a torcer, y su obstinación acabó dando el marido un bofetón a su conyuge y respondiéndole ésta debidamente a la agresión. Pero como eran matrimonio de tres meses no tardaron en hacer las paces, y apaciblemente vivieron hasta que al día siguiente el día de la feria se le ocurrió a Fina decir a su marido: —¿Te acuerdas los tortos que hicimos hace un año cuando nos pegamos a causa de aquella pata? —¿Pero por qué te empeñas, Fina, en decir que era una pata siendo un pato?... —Lo digo porque era pata. —¿Era pato, boricual...? —Pata!... —No me calientes!... —Pues tú ya sabes que no me gusta que me contradigan. —Y si te digo que era un pato? —Te contestaré que era una pata. —¿Qué voy a decir? Cinco mi...

### Carpintero ebanista

Ofrece sus servicios al público a precios mas moderados que otro ninguno Construcciones y reparaciones EURICO FRANCO GOAS Cabaneiro (Abadín)

### Traspaso

Del acreditado comercio de FONTELA por no poder atenderlo su dueño. En el mismo informarán. San Pedro 20.

### AVISO

Taller de Fontanería Se ponen instalaciones de agua, termos, cuartos de baño y reparaciones. Herrera de Arles-Tinería n.º 1

### Para comedores de gusto refinado, visite la "Mueblería Americana"

### AMA DE CRIA

Se ofrece con muy buena leche. Informarán en la Calle de La Cruz núm. 24-bajo.

### Gabanes de cuero

Se tiñen en el color que se desee. No manchan ni destiñen con la lluvia. Fábrica de abrigos de cueros, gabardinas e impermeables. Riego de Agua 20, La Coruña. Se reciben encargos en Lugo casa Martínez, Conde Pallares 4 primero.

### Pérdida de un perro

Se extravió en la calle de la Mosquera un perro lobo de dos meses, muy gordo, con una raya negra por el lomo y el hocico del mismo color. Atiende por "Chichín". Se ruega a la persona que lo haya encontrado lo entregue en la "Casa Alvia", en la Mosquera 9. Se gratificará.

### EN FAMILIA

Se admiten 3 huespedes. Avenida Morret 16-2º. (antes San Pedro 7-1º).

### MODISTA

Se encarga de toda clase de trabajos de señora y niña, en Lugo y pueblos circunvecinos. Precios módicos. Amada Real Latorre Calle de José Melán 9-1º (Agro del Rolo), LUGO.

### ATENCION

¿Quiere V. tomar buen café en su casa? ¿Buen aceite extravirgen o refinado? ¿Buen pimentón para embutidos? ¿Exactitud en el peso y medidas y precios afiadísimos? Compre en el Frontón y ahorrará dinero. Ultramarinos finos de Severino Praño Calle de Quiroga Ballesteros núm. 14 (al lado de la comisaría de policía). LUGO

### MODISTA

LA GRENSANA Es la que mejor y más barato puede confeccionar a Vd. su abrigo o vestido para la presente temporada. Se enseña el corte. JULIA GOMEZ ESCUDERO Calle de San Pedro núm. 33-1 LUGO

Guide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padeci también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO del Dr. Vicente VENTA EN FARMACIAS

### Roneo Unión Cerrajera S. A.

MUEBLES DE ACERO PARA OFICINAS MAQUINAS DE ESCRIBIR REMINGTON. Concesionarios exclusivos para Galicia: TEIJEIRO Y PEDREIRA RIEGO DE AGUA, 42, LA CORUNA

Archivadores de acero, armarios de acero, roperos de acero, mesas de acero, transfers de acero, estanterías de acero, muebles de acero de todas clases para oficina. Agente en LUGO: LIBORIO REVILLA. Santo Domingo. 20.

### Camas y muebles de todas clases, con gran rebaja de precios en la "Mueblería Americana"

### V ANIVERSARIO EL SEÑOR Don Ramón de Olano Carreira

Falleció el 3 de Enero de 1919 D. E. P. SUS HIJOS, Ruegan a sus amistades y personas piadosas, la asistencia a alguna de las misas que en su su día, se celebrarán los días 3 y 4 del actual, en la parroquia de S.º Pedro (Iglesia de San Francisco). Lugo 2 de enero de 1934.

### MANTEQUERIA

Y Ultramarinos finos LOPEZ MARTINEZ Plaza de la República 12 Teléfono 295 La casa mejor surtida. Los mejores fiambres, quesos y mantecas — Postres finos —

### LA SEÑORA Doña Juana Rey Vázquez

Falleció en su casa de San Martín de Piñero-Muñas (Lugo) A LA EDAD DE 75 AÑOS después de haber recibido los Santos Sacramentos D. E. P. Su desconsolado esposo, D. Angel González López, su hijo D. Gervasio, nietos, sobrinos y demás familia, Ruegan a sus amistades y personas piadosas encomiendan a Dios el alma de la finada y asistan a la función de entierro que tendrá lugar hoy martes, en la iglesia parroquial de San Martín de Piñero y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio parroquial, favor por el que anticipan gracias. Piñero 2 de Enero de 1934.

### Radio "FADA" la mejor marca

Nuevos modelos Superheterodinos 1934

Modelo 63 seis válvulas, en mueble GOTICO. . . . .	Ptas. 725'00
> 630 seis idem. en mueble de consola. . . . .	100'00
> 630 seis idem. en idem. idem. (Radiofónografo) . . . . .	1400'00
> 90 nueve idem. en idem. GOTICO. . . . .	1250'00
> 780 nueve idem. en idem. (CONSOLA) . . . . .	1950'00
> 780 C nueve idem. de lujo (Consola Radiofono) . . . . .	2450'00
> Motoser seis idem. para automóvil. . . . .	775'01
> 141 seis idem. mueble caobz, modernista. . . . .	685'00

Todos los modelos con garantía de oirse a todas las horas. Máxima pureza. Perfectos instrumentos musicales. FADA es algo que solo se comprende oyéndolo. El timbre exacto de la voz. Pida detalles y presupuestos a su Representante en esta provincia.

JOSE VERGNE GENTE COMERCIAL San Pedro 58.-LUGO

### Sección de BAZAR MEDICO

DE LA DROGUERIA GALAICA SAN MARCOS, 15 LUGO (Frente a la Diputación)

En esta Droguería encontrará un extenso surtido de artículos de goma para Medicina o Higiene y con especialidad los siguientes:

gomas hipodérmicas, asientos de goma, braqueros, bolsas para agua caliente y para hielo, deciles, fajas para el estómago, inigadretes, jeringas, onal. s de goma y cristal, medias y sábanas de goma, sacacoches, soldas, tela engomada, algodones, gomas y vengas

Droguería Galaica -- LUGO

### Confitería y Pastelería

de EDUARDO BRUZOS Temporada de Navidad. Gran surtido en wronnes, cajas de mzapán y otros muchos artículos. PRECIOS SIN COMPETENCIA Castelar, 12 (frente al Teatro Principal)-LUGO

Estos mismos artículos pueden adquirirllos en la Calle de la Cruz núm. 4 (Ultramarinos).

# RADIO

Programa para hoy martes, 2 de enero:  
**MADRID.** - 424'3 metros. - 707 kc.

De 8:00 a 9:00: «La Palabra» - 11'45: Nota de sintonía. - Calendario astronómico - Santoral. - Recetas culinarias, por D. Gonzalo Avello. - 14:00: Concierto por la orquesta de la estación: «Las bodas de Figaro», Mozart; «Romanza», Dohnányi; «Al dorarse las espigas», B. Liger; «Le plus que l'ente», Debussy; «El triunfo del amor», Lully; «Tosca», Puccini; «Puedo decirte te amo», Coetz; «Nostalgia de amor», Michiels; «La rosa», Fornés; «Goyescas», Granados; «Minuto antiguo», Ravel; «Canto do pindiro, canción gallega»; «Luna de Honolulu», Demon; «La rosa del safrán», Guerrero. - 19:00: «Ejeménes del día». - Recital de canciones antiguas. - Concierto de banda. - 20:45:

Curso de Lengua inglesa, por M. Philips. - Retransmisión de la ópera «Madame Butterfly».

**BARCELONA.** 348'8 metros. - 860 kc

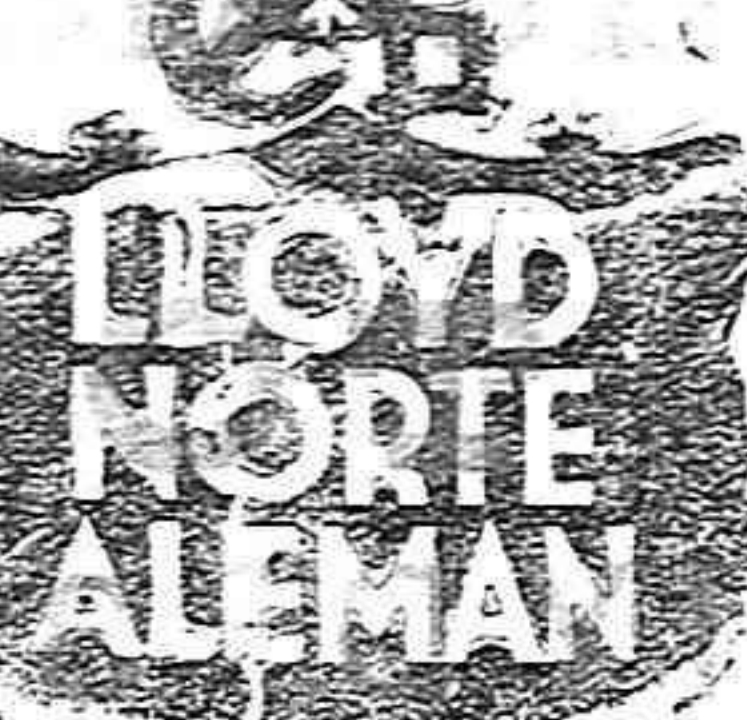
De 7:30 a 8:00: «La Palabra» - 14:00: El sexteto de Radio Barcelona interpretará actualidades musicales (números escogidos entre los últimos éxitos. - A continuación: «La princesa del circo», Kalman; «Danza española núm. 12», Granados. - 15:00: Sesión radiobeneficencia. 18:00: Concierto por el trío.

**VALENCIA.** - 267 metros. - 1.121 kc.

A las 8:00: «La Palabra». - 13:00: Audición variada. - 13:30: Concierto por la orquesta de Radio Valencia. - 18:00: Programa variado. - 21:00: Selección de la ópera de Wagner, «Tannhäuser».

## Lloyd Norte Alemán

Para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires  
Próximas salidas de LA CORUÑA  
Precio en 2.ª clase - Pesetas



MADRID	28 de Noviembre	577'50
SIERRA SALVADA	20 de Diciembre	577'50
SIERRA NEVADA	17 de Enero	577'50

En todos los vapores, es camarote cerrado tienen un suplemento de pesetas 35 por cada cama.  
Los pasajeros de tercera clase disfrutan de espléndidos comedores, fumadores, salones de señora y la comida a la española servida por camareros españoles.

Los vapores tipo SIERRA admiten también pasajeros de primera clase y los vapores tipo MADRID y WERRA admiten pasajeros de clase intermedia.

**PARA LA HABANA. PRÓXIMAS SALIDAS DE LA CORUÑA**  
Precios en TERCERA CLASE 559'25 PESETAS PARA LA HABANA PARA PUERTOS DE MEJICO 602'50

Todos los pasajeros de tercera clase en el servicio de Cuba, irán alojados en magníficos camarotes cerrados sin aumento de precio. Admiten también pasajeros de cámara y segunda económica. Estos vapores harán un viaje rápido, y para comodidad de los señores pasajeros atracarán en la Habana a quetzale de San José. Están dotados de amplios salones de señora y de conversación, banda de música, etc., y serán servidos por personal español.

**PETICION DE PLAZAS.** - Los pasajeros de tercera clase deben enviar la cantidad de PESETAS 100 por cada plaza que soliciten directamente a esta Agencia General.

**FELIPE RODRIGUEZ REY.** - Plaza de Mina, 1, bajos  
DIRECCION TELEGRAFICA Y TELEFONICA - NORDLOYD. - LA CORUÑA

## Norddeutscher Lloyd Bremen

(Lloyd Norte Alemán)

Directamente para Lisboa, Madeira, Rio Janeiro, Santos, Francisco de Sui, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Villagarcía y Vigo los siguientes vapores correos rápidos.

29 Noviembre	«Madrid»
21 Diciembre	«Sierra Salvada»
18 Enero	«Sierra Nevada»
8 Febrero	«Madrid»

**PRECIO DEL PASAJE**  
3.ª Camarote pesetas 612'70  
3.ª Corriente pesetas 577'70

**PARA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO**  
Tercera clase a la Habana pesetas 559'45  
Admitiendo pasajeros de Cámara, Turista y Tercera clase  
Precio del pasaje para la Habana  
Cámara Pesetas 1.515 - Clase turista 920 - Tercera clase 559'45

Servicio especial a la Habana y Galvestón  
Reserva de plazas. Ruego a los señores pasajeros hacer el pedido de plazas con la mayor anticipación, enviando un depósito de pesetas cien por cada una en garantía de las mismas.  
Para informes y pedidos de plazas dirigirse a  
**LUIS G. REBOREDO ISLA**

VILLAGARCIA-Marina 14-VIGO-GARCIA OLLOQUI 2

### Mercado de ganados

**EN MADRID**  
Vacuno. - Cebones gallegos buenos, de 274 a 278; cebones gallegos regulares, de 270 a 274; vacas gallegas buenas, de 270 a 274; vacas gallegas regulares, no asistieron; toros gallegos de pienso, a 274; el ganado leonés, extremeño y andaluz, se cotizó a precios más bajos.

**Terneras.** - Castilla de primera de 452 a 478; ídem de segunda de 422 a 435; montañesa primera de 356 a 386; ídem segunda de 326 a 348; asturianas de primera de 356 a 386 ídem de segunda de 326 a 348; gallegas de primera de 313 a 335; ídem de segunda de 291 a 304.

**Cerdos.** - Blancos y chatos, a 300; blancos corral, a 280; extremeños y andaluces, de 200 a 255.  
Nota. - Los precios dados son para ganado bueno; las reses malas no tienen precio en plaza.  
Impresión del mercado. - En vacuno bastantes existencias. En la cerda, plaza abastecida.

**EN BARCELONA**  
Vacuno. - Terneras gallegas, de 380 a 385; vacas del país, de 240 a 255; buyes del país, de 240 a 255.

**Cerdos.** - Blancos del país, de 350 a 380; valencianos, de 350 a 380; mallorquines, de 0'00 a 3'35; extremeños, de 2'85 a 3'00.  
Impresión del mercado. - Regulares existencias en cerda, y en vacuno abundantes.

**EN VALENCIA**  
Vacuno. - Terneras gallegas de 340 a 350.

### Trenes de viajeros

**Horario de Lugo**

Naturaleza	Llegada	Salida
Ascendentes		
Mensajerías	8:10	8:26
Correo	12:14	12:22
Expreso	18:59	19:04
Ligero	20:55	
Mixto	22:20	22:40
Descendentes		
Ligero		7:30
Mixto	8:25	8:50
Expreso	9:23	9:28
Correo	15:59	16:07
Mensajerías	19:00	19:15

Los mensajerías solo llevan viajeros entre Coruña y Montforta.

### Oficina del Dr. Benavente

DE LA VISTA  
OPERACIONES Y CONSULTA  
Feltcho núm. 1. - LA CORUÑA

### OPORTUNIDAD

mejor no la puede usted tener para comprar con utilidad una o varias casas situadas en esta ciudad de Lugo, toda vez los alquileres que producen, deducida la cuarta parte para atenciones de reparos y contribuciones, excede del 6 por 100.  
Por traslado forzoso de esta capital, he encargado a la Notaría de D. Pedro Menéndez y García del Busto, para que realice las ventas.

### Publicidad económica de anuncios breves

#### Agencia de Negocios de MANUEL F. REIJA

Se encarga de la confección de relaciones de bienes, para pago de Derecho a la Hacienda, declaraciones de herederos, corrección de testamentos, cumplimiento de exhortos, obtención de carnés para conducir autos, certificación de última voluntad, pesados y de la Dirección de Obras Públicas, legalizaciones, y en general de asuntos en dependencias públicas.  
OFICINAS: Sea Marcos 27-1.ª. Teléfono 28. LUGO.

**SE ARRIENDA** el 2.º piso, izquierda, de la casa número 9, Bolafío Rivadeneira; tiene calefacción, baño y demás servicios modernos. Informes en el mismo o su dueño Eulipio Justo, teléfono número 290.

**VENDO** un coche Renault, 4 plazas, 6 caballos. Informar en Emilio Castelar núm. 7-bajo.

**SE ARRIENDAN** en la Avenida de Montero Rios núm. 2, unos amplios bajos propios para vivir una numerosa familia, así como para poner cualquier clase de negocio que le convenga. Informar en la parte exterior de la misma, su dueño Manuel Yáñez.

**VENTA DE FINCAS EN ABOUIN.** - Se venden las nombradas: Leiro da Carreira, Leiro da Huerta de Abajo o del Carriozo, Leiro do Lameiro, Leiro das Penelas, Huerta da Casa-Nova, Leiro Longo, Cortiña Nova, Cortiña de Arriba de la Cortiña Nova y la Huerta da Torna. Para precio y condiciones dirigirse en Lugo a doña Carmen Vázquez Pardo, Libertad, 11-2.º o a don José Otero Castro, Perito Agrícola, Ronda de Santiago núm. 30.

**VENTA.** - Se vende la casa número 8 de la Ruanueva, de 22 metros de fondo y 6 de ancho, de la fachada a la calle de Armada, y otra a la Ruanueva; tiene 2 pisos y desván, es libre de pensiones. También se vende la finca de Abouin amurallada y tiene 41 árboles de sembradura con 300 árboles frutales y casa en la Muralla. Informar María Castelo, Cruz, 9. - Lugo.

**SE ALQUILA** un almacén. Para informes Ruanueva 29.

### Compañías Hamburguesas

Servicio rápido de vapores

Próximas salidas del puerto de La Coruña para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Diciembre 26	«Monte Sarmiento»	3.ª corriente - 3.ª camarote	667'50 - 702'50
Febrero 13	«Monte Olivia»		667'50 - 702'50

**Para CUBA y MEXICO**

Enero 23	«Orinoco»	PRECIOS incluidos impuestos	
Marzo 24	«Orinoco»	Havana	Vera Cruz Tampico

En 1.ª clase, desde	1.590'90	1.623'65
En 2.ª TURISTA	973'40	1.006'65
En TERCERA clase	559'25	602'50

En todos los vapores de las Compañías Hamburguesas están a la disposición de los pasajeros que viajan en tercera clase corrientes amplios y ventilados dormitorios, cuartos de baño, duchas, etcétera. La comida completamente española, es servida en confortables comedores por camareros que hablan español.  
Los pasajeros que deseen se les reserven sus plazas deben de enviar con la debida anticipación 100 pesetas en calidad de garantía.

Para más informes dirigirse al Agente General  
**ENRIQUE FERRAZ**, Compostela, 6, LA CORUÑA :: Dirección telegráfica y telefónica: FERRAZ

### Man Real Inglesa

VAPORES DE IDA

Para Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Precio en 3.ª clase Pesetas	En camarote cerrado Pesetas
-----------------------------	-----------------------------

Enero 1 (Lunes)	ARLANZA	617'50	652'50
Enero 15 (Lunes)	ASTURIAS	617'50	652'50
Enero 29 (Lunes)	ALMIZORA	617'50	652'50
Febrero 12 (Lunes)	ALCANTARA	617'50	652'50

La tercera clase está dotada de espléndidos salones comedor, fumador, conversación. Camarotes cerrados de dos, cuatro y seis camas. Comida a la española servida por camareros españoles y amenizada por una orquesta.

**Precios de Cámara (sin impuesto) de La Coruña a Buenos Aires**

Vapores Asturias y Alcantara	Vapores Arlanza y Almizora
3.895	3.325
1.970	1.925

En primera clase, pesetas  
En segunda clase, pesetas

### VAPORES DE REGRESO PARA INGLATERRA

ARLANZA	11 de Febrero
RUBINE HUOS, Agentes Real, 81. - La Coruña	

Telegramas y Telefonemas: RUBINE

**VENTA.** - Se vende la casa número 5 en la Avenida de la República, cerca de la Puerta Nueva. En la misma darán razón.

**SE VENDE** un solar con una medianera de nueva construcción para dos pisos en la calle Bolafío Rivadeneira. Para informes San Pedro 58-bajo.

**VENTA.** - Se hace de una casa número 5 en la calle Aguirre, de dos pisos altos.  
Para informes Gustavo Armentero, Castelar 6, Lugo.

**VENTA.** - Se vende la casa número 16 de la Plaza de Leonardo Rodríguez de esta ciudad. Para informes en la misma, primer piso.

### CLINICA T. NUÑEZ CORDERO

Médico Cirujano Especialista  
EX-PRACTICANTE NUMERARIO DEL GRAN HOSPITAL DE SAN JUAN MEDICINA GENERAL

**Enfermedades de la PIEL, VENEREO, SIFILIS y propias de la MUJER**  
NEURASTENIA - IMPOTENCIA  
ELECTRICIDAD MEDICA

Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6 - San Andrés, 117-2.ª LA CORUÑA

### Vaciador el mejor de Galicia

Especialidad en maquinillas de cortar pelo y navajas de barba.  
Compostura de paraguas con piezas y telas de recambio.

Ronda Santiago 17, Lugo.

### Hojalatero y fontanero

Ronda Santiago, 17 (frente a Lugo Bar)

## Hullas-Antracitas

Los mejores carbones para cocina y calefacción, pídalos de la Minero Siderúrgica de Ponferrada S. A.

De venta en todos los almacenes de la plaza.  
Representante general para la Provincia de Lugo  
Gumersido Valcarcel, Teléfonos 197 R y 179 X

**Almacenes de maderas de todas clases**  
No compre sin consultar precios - Tableros contrachapados

**Almacén y despacho, Avenida Montero Rios LUGO**

## BIENOS

redondos para cemen  
armado, planos, angulo  
chapas, etc.  
Hijo de Ramón Ferraz

## TINTORERIA LOS MIL COLORES

Limpieza en seco sin la mínima desperfección.  
Teñidos en todos los colores deseados, incluso de negro a color.  
Negros permanentes en ocho horas, planchado «Hoffman».  
Máquinas especiales para vainicas plisados, incrustaciones y bordados.

Forramos botones última novedad y fantasía.  
Mande sus trajes a Los Mil Colores donde le garantizan todos sus trabajos.

Gran perfección en todos sus trabajos, precios módicos y prontitud.  
Talleres San Roque 56, despachos Plaza de la República, 19 frente al Circulo de Las Artes, y Castelar núm. 1.

## Hernias (¿Cómo pueden curarse) Lea y medite el público inteligente.

**HERNIAS** espontáneas, lo mismo en hombre que en mujer. **HERNIAS** operadas que se han reproducido; **HERNIAS** que aparecen de nuevo después de haber sido tratadas con INYECCION S. procedimiento este que, empleado primeramente por Linton a más de medio siglo (Schwalbe ya publicaba en 1876 sus observaciones personales acerca de él), se hubo, al fin de abandonar, de citándolo fracasado, porque nuevos y concienzudos ensayos descubrieron que las apariencias de curación atribuidas a dichas INYECCIONES sólo duraban unas semanas. Ningún médico español ignora este antecedente de provechosas enseñanzas. Consulte a yo quien desea ilustrarse acerca de ellas.

Con nuestros APARATOS, bien distintos de los vendajes, orogeros corrientes, tanto por su mecanismo de adaptación, diferentes para cada caso, cuanto porque, debido a esta circunstancia no se fabrican en serie ni podemos construir ninguno sin ver al paciente previamente **GARANTIZAMOS LA ABSOLUTA CONTENCION** de cualquier de estas **HERNIAS**, aun de las más voluminosas, dando con esta **CONTENCION** INFERIOR como pueden verse por las fotografías que adjuntamos, según lo tienen proclamado cirujanos de gran autoridad. A base de aquella garantía proclamamos los ensayos y a ella ligamos nuestro compromiso.

Treinta y cinco años de seriedad profesional nos aseguran la pública recomendación de personas respetables que han experimentado en sí propios los beneficios de nuestro método, y cuyas referencias podemos ofrecer.

Nosotros no enviamos los aparatos a nuestros clientes una vez que están contruidos, sino que nos obligamos a llevarlos personalmente para enseñarles su manejo. Así se dan cuenta de lo que reciben y pueden apreciar sus efectos útiles antes de hacerse cargo de ellos.

Con el fin de que nadie se vea privado de utilizar nuestros servicios, concedemos a quienes lo soliciten que vayan pagando en varios meses. Damos con esto otra prueba de buena fé, sobre la cual conviene reflexionar.

**GABINETE de JERONIMO FARRE** Horas de 11 a 12 y de 4 a 6  
Calle Marqués de Valdeiglesias (antes de la Torre número 13) MADRID

En LUGO, HOTEL MENDEZ NUÑEZ, fijamente el día 11 y el 2 mañana del 12 de cada uno de esos meses, Enero Marzo Mayo Julio Septiembre y Noviembre